

OBJECCIÓN AL USO DE TECNOLOGÍA 2016-2017 - SCHOOL COPY

¿QUÉ SIGNIFICA OBJETAR?



**Green Bay Area
Public School District**
Engagement. Equity. Excellence.

NOMBRE DE ALUMNO: _____ GRADO: _____
FIRMA: _____ FECHA: _____

Este formulario explica los servicios tecnológicos de las Escuela Públicas del Área de Green Bay y lo que significa si usted opta por Objetar de que su hijo/a utilice cualesquier servicios a continuación. Objetar:

Favor de completar un formulario para cada niño/a en la familia y regrese la página marcada "SCHOOL COPY" a la oficina de la escuela de su hijo/a antes del 21 de septiembre, 2016, o dentro de 14 días de la inscripción de su hijo/a en el Distrito. Quédese con la copia marcada "PARENT/GUARDIAN COPY" para sus archivos. Si tiene preguntas, favor de llamar al Dept. de Ayuda Tecnológica al 920-448-2148.

Ponga una 'X' para OBJETAR	OBJECCIÓN A:	AL MOMENTO MI ESTUDIANTE...	SI OPTO POR OBJETAR, MI ESTUDIANTE...
	<p>SERVICIOS DE INTERNET</p> <p>For office use: T-B</p>	<p>Tiene acceso al Internet filtrado por el Distrito y recursos en línea comprados por el Distrito.</p> <p>Ejemplos incluye:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ libros de texto en línea ■ sitios en la red de temas para el aula ■ al sistema de la biblioteca del catálogo en línea ■ herramientas de investigación en línea ■ sitios seguros de evaluaciones 	<p>Solamente podrá utilizar la CUENTA DEL WEB que incluye:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Iniciar sesión y utilizar una computadora del Distrito ■ Tener acceso a las aplicaciones de software (tales como procesadores de texto, hojas de cálculo, software de presentaciones) en un dispositivo de distrito <p>No podrá tener acceso a ningún recurso en el Internet tales como:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Información de temas para el aula ■ Herramientas y Recursos de la biblioteca ■ Búsquedas filtradas del Internet <p>NOTA: Objetar a los servicios de Internet no significa que se le excluirá al estudiante de evaluaciones estatales. Si desea objetar a las evaluaciones requeridas en Wisconsin, favor de comunicarse con el Director escolar.</p>
	<p>CUENTAS DE GOOGLE Y HERRAMIENTAS DEL WEB</p> <p>Para poder tener acceso, los estudiantes deben utilizar los SERVICIOS DE INTERNET tal como se delineó anteriormente.</p> <p>For office use: T-C</p>	<p>El acceso incluye:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Gmail ■ Documentos (word processing) ■ Presentaciones ■ Formularios ■ Hojas de cálculos (spreadsheets) ■ Herramientas del Web que el personal educativo los considera ser educativas y apropiadas para la edad <p>Al momento se utilizan herramientas del Web en la enseñanza del aula.</p>	<p>Solamente podrá utilizar la CUENTA DEL WEB y SERVICIOS DE INTERNET (tal como ya se mencionó), pero ninguna de las herramientas del web mencionadas al lado izquierdo.</p> <p>CUENTAS DEL WEB incluye:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Iniciar sesión y utilizar una computadora del Distrito ■ Tener acceso a las aplicaciones de software (tales como procesadores de texto, hojas de cálculo, software de presentaciones) en un dispositivo de distrito <p>SERVICIOS DE INTERNET incluye:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Búsquedas filtradas del Internet ■ Uso de recursos en línea comprados por el Distrito <p>Aquellos estudiantes sin una CUENTA DE GOOGLE le es imposible iniciar sesión en los recursos del web y/o dispositivo que requieren una dirección de correo electrónico del Distrito</p>

IMPORTANTE – PRUEBA DE EVALUACIÓN: Objetar a los **SERVICIOS DE INTERNET** y/o a una **ACUENTA de GOOGLE Y HERRAMIENTAS del WEB** no significa que se le excluirá al estudiante de evaluaciones estatales. Si desea objetar a las evaluaciones requeridas en Wisconsin, favor de comunicarse con el Director escolar.

NOTA: El Dept. de tecnología siempre está actualizando para mejorar la funcionalidad y los servicios. Los servicios y cuentas mencionadas en este documento se basan en los dispositivos actuales y software que el Distrito utiliza. Si tiene cualquier pregunta de sitios específicos o dispositivos que el maestro/a de su hijo/a utiliza, favor de comunicarse con ellos para adquirir información específica. Entregue esta hoja (pags. 1-2) a la oficina de la escuela si opta por **OBJETAR**.

**OBJECCIÓN AL USO DE TECNOLOGÍA 2016-2017 -
¿QUÉ SIGNIFICA OBJETAR?**



This page is intentionally left blank. Return this sheet (pages 1-2) to your school office if you choose to OPT OUT.

**OBJECCIÓN AL USO DE TECNOLOGÍA 2016-2017 -
¿QUÉ SIGNIFICA OBJETAR?**



PARENT/GUARDIAN COPY

Este formulario explica los servicios tecnológicos de las Escuela Públicas del Área de Green Bay y lo que significa si usted opta por Objetar de que su hijo/a utilice cualesquier servicios a continuación. Objetar:

Favor de completar un formulario para cada niño/a en la familia y regrese la página marcada "SCHOOL COPY" a la oficina de la escuela de su hijo/a antes del 21 de septiembre, 2016, o dentro de 14 días de la inscripción de su hijo/a en el Distrito. Quédese con la copia marcada "PARENT/GUARDIAN COPY" para sus archivos. Si tiene preguntas, favor de llamar al Dept. de Ayuda Tecnológica al 920-448-2148.

OBJETAR A:	AL MOMENTO MI ESTUDIANTE...	SI OPTO POR OBJETAR, MI ESTUDIANTE...
SERVICIOS DE INTERNET	<p>Tiene acceso al Internet filtrado por el Distrito y recursos en línea comprados por el Distrito.</p> <p>Ejemplos incluye:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Libros de texto en línea ■ sitios en la red de temas para el aula ■ al sistema de la biblioteca del catálogo en línea ■ herramientas de investigación en línea ■ sitios seguros de evaluaciones 	<p>Solamente podrá utilizar la CUENTA DEL WEB que incluye:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Iniciar sesión y utilizar una computadora del Distrito ■ Tener acceso a las aplicaciones de software (tales como procesadores de texto, hojas de cálculo, software de presentaciones) en un dispositivo de distrito <p>No podrá tener acceso a ningún recurso en el Internet tales como:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Información de temas para el aula ■ Herramientas y Recursos de la biblioteca ■ Búsquedas filtradas del Internet <p>NOTA: Objetar a los servicios de Internet no significa que se le excluirá al estudiante de evaluaciones estatales. Si desea objetar a las evaluaciones requeridas en Wisconsin, favor de comunicarse con el Director escolar.</p>
<p>CUENTAS DE GOOGLE Y HERRAMIENTAS DEL WEB</p> <p>Para poder tener acceso, los estudiantes deben utilizar los SERVICIOS DE INTERNET tal como se delineó anteriormente.</p>	<p>El acceso incluye:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Gmail ■ Documentos (word processing) ■ Presentaciones ■ Formularios ■ Hojas de cálculos (spreadsheets) ■ Herramientas del Web que el personal educativo las considera ser educativas y apropiadas para la edad <p>Al momento se utilizan herramientas del Web en la enseñanza del aula.</p>	<p>Solamente podrá utilizar la CUENTA DEL WEB y SERVICIOS DE INTERNET (tal como ya se mencionó), pero ninguna de las herramientas del web mencionadas al lado izquierdo.</p> <p>CUENTAS DEL WEB incluye:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Iniciar sesión y utilizar una computadora del Distrito ■ Tener acceso a las aplicaciones de software (tales como procesadores de texto, hojas de cálculo, software de presentaciones) en un dispositivo de distrito <p>SERVICIOS DE INTERNET incluye:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Búsquedas filtradas del Internet ■ Uso de recursos en línea comprados por el Distrito <p>Aquellos estudiantes sin una CUENTA DE GOOGLE le es imposible iniciar sesión en los recursos del web y/o dispositivo que requieren una dirección de correo electrónico del Distrito</p>

IMPORTANTE – PRUEBA DE EVALUACIÓN: Objetar a los **SERVICIOS DE INTERNET** y/o a una **ACUENTA de GOOGLE Y HERRAMIENTAS del WEB** no significa que se le excluirá al estudiante de evaluaciones estatales. Si desea objetar a las evaluaciones requeridas en Wisconsin, favor de comunicarse con el Director escolar.

- Si usted ha leído las limitaciones y desea **OBJETAR** a cualquiera de los servicios ya mencionados, complete la hoja **SCHOOL COPY**.
- Usted podrá cambiar las limitaciones de la Objeción en cualquier momento que usted provea una nota, por escrito, y la entregue a la oficina principal de la escuela de su hijo/a.
- Todos los formularios de Negación/Objeción y notas de cambio de objeción serán guardadas en el archivo acumulativo de su hijo/a.
- El Dept. de tecnología siempre está actualizando para mejorar la funcionalidad y los servicios. Los servicios y cuentas mencionadas en este documento se basan en los dispositivos actuales y software que el Distrito utiliza. Si tiene cualquier pregunta de sitios específicos o dispositivos que el maestro/a de su hijo/a utiliza, favor de comunicarse con ellos para adquirir información específica.

OBJECCIÓN AL USO DE TECNOLOGÍA 2016-2017 - ¿QUÉ SIGNIFICA OBJETAR?



PARENT/GUARDIAN COPY

SERVICIOS de INTERNET: Esta le permite a los estudiantes tener acceso a recursos filtrados por el distrito tales como los libros de texto, sitios en la red de temas para el aula, al sistema de la biblioteca del catálogo, herramientas de investigación y sitios seguros de evaluaciones:

- Solamente podrá utilizar la CUENTA DEL WEB que incluye:
 - Iniciar sesión y utilizar una computadora del Distrito
 - Tener acceso a las aplicaciones de software (tales como procesadores de texto, hojas de cálculo, software de presentaciones) en un dispositivo de distrito
- No podrá tener acceso a ningún recurso en el Internet tales como:
 - Información de temas para el aula
 - Herramientas y Recursos de la biblioteca
 - Búsquedas filtradas del Internet
- **OBJETAR:** Si usted NO desea que su hijo/a utilice el Internet, complete la hoja SCHOOL COPY de este formulario de OBJETAR y seleccione SERVICIOS de INTERNET.

CUENTAS DE APPS EDUCATIVAS DE GOOGLE Y HERRAMIENTAS DE SERVICIOS EN LÍNEA EN EL WEB:

El personal del Distrito de Escuelas Públicas del Área de Green Bay (GBAPSD) utiliza Google Apps y servicios en línea en el web para educar e instruir a sus estudiantes. En las computadoras del distrito, los estudiantes y el personal están sujetos a filtros en línea instalados por el distrito para que ellos puedan explorar el Internet de manera segura.

- **CUENTA de GOOGLE** permite a los estudiantes tener acceso a correo electrónico, procesador de texto basados en el web, hojas de cálculos y herramientas de presentación.
- **HERRAMIENTAS del WEB** permite a los estudiantes tener acceso a aplicaciones que se usan para proyectos en línea y en el aula y para demostrar su aprendizaje.
 - Para ver una lista de las compras de suscripciones en líneas del distrito vaya al [enlace](https://goo.gl/FYR2X3): <https://goo.gl/FYR2X3>. Puede que encuentre Herramientas del Web adicionales que se utilizan en el aula y han sido determinadas ser apropiadas por el maestro de clase. El personal escolar debe marcar Términos de Requisitos para el Usuario antes de poder usarlo. Cualquier requisito que tenga una edad fija se le avisará los padres de familia. Favor de revisar con el maestro del aula para sitios específicos que ellos utilizan.
- **Estudiantes sin una cuenta en Google y sin acceso a las Herramientas del Web:**
 - solamente tiene acceso a los SERVICIOS DE INTERNET y están limitados en el uso de las herramientas docentes en el aula
 - le es imposible iniciar sesión en los recursos del web y/o dispositivos que requieren una dirección de correo electrónico del distrito
- **OBJETAR:** Si usted NO desea que su hijo/a utilice la CUENTA de GOOGLE y HERRAMIENTAS del WEB, complete la hoja SCHOOL COPY de este formulario de OBJETAR.

INFORMACIÓN ADICIONAL:

- Objetar a los **SERVICIOS DE INTERNET** y/o a una **ACUENTA de GOOGLE Y HERRAMIENTAS del WEB** no significa que se le excluirá al estudiante de evaluaciones estatales. Si desea objetar a las evaluaciones requeridas en Wisconsin, favor de comunicarse con el Director escolar.
- **Si, en cualquier momento durante el ciclo escolar, usted desea revocar su decisión y cambiar su consentimiento, usted deber completar el formulario de Revocación de Solicitud Previa de Negación/Objeción que se encuentra en el sitio del distrito.**